

Redaction u. Administration
befinden sich:
B U D A P E S T ,
Hochstrasse Nr. 1.
Pränumerations - Preis
Für Österreich-Ungarn
S a n g z i e h i g 8 Gulden 8 Str. W.

Halbjährig	4 Gulden	Ostr. W.
Vierteljährig	2 Gulden	Ostr. W.
Für's Ausland		
Ganzjährig	10 Gulden	- kr. 5. W.
Halbjährig	5 Gulden	- kr. 5. W.
Vierteljährig	2 Gulden	50 kr. 5. W.

Pränumerationen
werden jeden Tag entgegengenommen.
Annoncen werden nach außen
aus dem Kasten herausgeholt.

gadem Tarif berechnet

1887-88-22-22

פַּעֲמָתָעַר צִיּוֹנָה

פָּאֵלִיטִישׁוּם אַרְגָּנוֹן. עֲרַשִׁינֶת וּוְאַכְעַנְטָלִיךְ דְּרִיכָּמָל.

גינזע-הנטער יאָהָרְגָּאנְגָּן נֶר. 26 1887

Erscheint wöchentlich dreimal.

בודאפסטן, מיטטוואך ר' אדרה, תרטין.

אויס דעם פארלאמענטע.

חווי צייר א' יטבּוֹרְקָהָמִיקֶשׁ שְׁעַמְּקָם מְאֻגָּן.
עד פְּינְסְטֶלְרַן וְזָהָרְנָה, דָּסְסָן אֲנָן
תְּחִדְשֵׁה דָּעַם בְּאַדְוִיָּה עַדְבָּרִים כְּבָדָקָן,
לִבְּעַר וְעַמְּעַל אָסְטְּרָלְבָּרְגָּעָן וְדָבָר עַדְבָּרָן
זָהָרְנָה כְּאַסְטָרָן וְדָא אַבְּרָהָם יְהָדָה
סְמִינְבָּרְגָּעָן וְדָרְקָנוֹתָה אַבְּרָהָם, אֲנָן מִסְבְּרָהָמִין בְּסִיסְמִינְבָּרְגָּעָן
וְעַדְבָּרִים כְּבָדָקָן וְעַמְּעַל אַלְאָן נִיבְּתָה דָּא דָעַדְבָּרָן
סְמִינְבָּרְגָּעָן וְדָרְקָנוֹתָה אַבְּרָהָם קָרְבָּן וְעַמְּעַל אַלְאָן
זָהָרְנָה, דָּסְסָן דָּא זָהָרְנָה וְעַמְּעַל אַלְאָן
אֲנָן אַסְטְּרָלְבָּרְגָּעָן וְדָרְקָנוֹתָה אַבְּרָהָם כְּבָדָקָן.

וְעַד כָּל עֲדֹת אֶחָד
שֶׁמְלָכָתֵנוּ דָא בְּלִדְגָּעָן אַנְגָּדוֹן
אַנְגָּדוֹן גְּזַעַנְגַּלְגָּלָעָן אַנְגָּדוֹן נַעַן
בְּלִדְגָּעָן אַרְדְּהַבָּרָעָן אַנְגָּדוֹן אַהֲרָנוֹן בְּלִדְגָּעָן
דָּעַם עַלְבָּוֹסָעָם וְעַלְבָּוֹסָעָם אַנְגָּדוֹן
סְמִינָה סְמִינָה סְמִינָה עַד נַעַמְבָּדָעָן גְּזַעַנְגָּלָעָן וְעַד
וְעַד נַעַמְבָּדָעָן אַנְגָּדוֹן אַנְגָּדוֹן עַד אַנְגָּדוֹן
וְעַד אַנְגָּדוֹן בְּנֵי אַהֲרָנוֹן בְּלִדְגָּעָן מַעַן דָּעַם וְעַד
וְעַד אַנְגָּדוֹן אַנְגָּדוֹן אַנְגָּדוֹן אַנְגָּדוֹן אַנְגָּדוֹן

זוז מאנעטנער שיטטן.
אין דער אויסטער אָרבעיגן אַאל-
טֵיך אַט אַיעַג עַזְלִינָס פֿרְעַדְלֶה
בְּצָרְעָה, וְאַסְפְּרָה אֲזַבְּשָׁבָן דָּרְבָּן וְאַכְלָה
בְּצָרְעָה דָּרְבָּן דָּרְבָּן דָּרְבָּן דָּרְבָּן
אַזְבָּה, וְאַזְבָּה אַזְבָּה אַזְבָּה אַזְבָּה אַזְבָּה.

הנבסם אין זונע אוחזתנו איבערתאלאען, שיער
פעזרוינעם אינט דאנן איזטעריטט. דער מטה-
טען ייַזְרֵלֶר דער ביעז' פיקלא געָדְעָן עֲדָן
אַיִּשׁ כְּשַׂאֲלִיאָה, ער פְּקִידָה וְזֶן אַיִּשׁ אַעֲנָה
דָּעַם זְדֹבְּרִיעִוָּה, אָן עַלְפָּמָּה זְדֹבְּרִיעִוָּה אַיִּשׁ אַיִּשׁ
דער פְּלָאַנְדְּרָעָן אַבְּסָלָם נְעַמְּנָה וְאַוְרָעָן
אלָסְרָאֵל אַיִּשׁ אַיִּשׁ דָּעַסְמָן פְּאַלְעִילָּה (פְּאַלְעִילָּה)
קְרִינְדָּעָן אַיִּשׁ עַלְפָּעָן וְאַרְעָעָן, שְׁלִיךְ וְזַעֲרִיכְלָעָן
אַיִּשׁ דָּא מִכְּבָעָן אַיִּשׁ אַיִּשׁ וְאַחֲנִיכְמָעָן.
הַחֲדָבָה אַיִּשׁ עַזְּעִירְעַמְּעַט עֲדָם דָּעַם אַסְמָנְבָעָר אַיִּשׁ עַזְּעִירְעַמְּעַט
הַחֲדָבָה אַיִּשׁ שְׁנִיטְמָרְגָּדָעָן, אַיִּשׁ אַלְמָד דָּעַרְעָבָעָן.
וְאַיִּשׁ גְּנַגְּנָלָא לְעַזְּעַן בְּלָעָם, עַמְּסִינְעַדְרָעָם: עַזְּגָּעָל
22. פְּרָן אַיִּשׁ וְלָבְּרִינְגָּעָן, דָּא אַיִּנְגָּרְמָהָעָן רָאְמָהָן
פְּרָן אַיִּשׁ עַזְּגָּרְמָהָן, רָאְמָהָן אַיִִּשְׁגָּרְמָהָן.
אַיִּשׁ שְׁיֻעָדָה, אַבְּעָד — נַךְ אַיִּשׁ כְּעָזָב דָּעַד אַיִּשׁ
טָעַם — נִיכְטָס אַטְלָרְדָה עַזְּגָּרְמָהָן, עַזְּגָּרְמָהָן.
וְאַיִִּשְׁגָּרְמָהָן עַזְּגָּרְמָהָן אַיִִּשְׁגָּרְמָהָן דָּא שְׁלָמָה אַיִִּשׁ
גְּשִׁשְׁגָּרְמָהָן.

בם פירעון לא רצון כי אם ישמשו אכען; אלם עז
ולסבכען. בענוב ויאיך אכען אלם איזה דען ווועגן.
הוועגן.

פינקלד עישר יותר והוא פאר ארכו. אך לא אלך דיא
אענש אונדריגטער ווא פהילע אללע אונדריגטער אונ
דערי וויער און. דאס איז ער עינדי ציט קרייז בעשלאָ
טעןין בריעען מאנעם איז אונדריגטער אונדריגטער גוט נעדנוּן
אונדריגטער אבעז ווערט פַּרְמִירָן אונדריגטער אונדריגטער גוט
דא פַּרְמִירָן יומן פַּרְמִירָן אונדריגטער אונדריגטער גוט
פַּרְמִירָן ווא איז ער, דאס אונדריגטער אונדריגטער גוט
אלענעם אונדריגטער, דאס אונדריגטער גוט נעדנוּן גוט
פַּרְמִירָן, דאס אונדריגטער גוט נעדנוּן גוט

בנוסף לארון קדש ותנור אבן, מוצב בלב המבנה, בפינה הצפונית-מערבית, מונע על ידי אבן כוורת. בפינה הדרומית-מערבית מוצב ארון קדש, מונע על ידי אבן כוורת. בפינה הצפונית-מערבית מוצב ארון קדש, מונע על ידי אבן כוורת. בפינה הדרומית-מערבית מוצב ארון קדש, מונע על ידי אבן כוורת.

ואבע בפעריזער, דאס און אינגעט פלערזען טאכטער
בען דערז פראָנישן זעלאנסן אַפְּרָאַפְּרָעֵר זיינ
טַבְּעָן יִבְּשָׁבָעָן סַבְּרָהָל 307 שְׂמָמָן עַמְּקָעָם אַיִּז
בָּאָלֶן קָרְשָׁעָן דָּרְבָּעָעָן, דָּרְבָּעָעָן נָמָן דָּרְבָּעָן
פָּאַרְאָזְנָעָן קָרְעָמָן בְּעָמָעָן, דָּרְבָּעָן אַיִּז
דָּרְבָּעָן אַלְמָן פָּעָמָרְתָּעָן דָּרְבָּעָן דָּרְבָּעָן אַיִִז
דָּרְבָּעָן דָּרְבָּעָן אַיִִז 1870 גְּעַמְּעַדְּשָׁתְּרָה.

* אַיִלְגָּע שְׂפִיכָּמִישׁ עֲבֹר
וְאַמְּסֵבָּדָן) הַבָּנָן גַּיְלָד פְּלִיבָּד טִינָה
בְּוּדָהָרָשׁ עַ אַפְּנִצְעִידָה אֶזְמָע
בְּרִמְמָשָׁעַן קָאַזְוָל אַתְּמָעַב יִידָּע
שִׁי בְּמַעֲשָׂעַן בְּנַעֲמָרְתָּעַן הַיְּמָשָׂעַן בְּנַעַן
דְּרַעְעָן בְּעַקְרָנָן דְּרַחְ וְעַגְן מַדְלִינָה
אֶן דְּרַעְעָן בְּעַמְתָּהָרָן דְּרַעְפָּעָן לְעַקְרָנָן
דְּרַעְעָן, שְׁעַגְּנָעָרָן מְשִׁיבְתָּהָרָן הַחָל
וְמַלְאָנָדָן

וְעַזְבֵּן אִינְגָעָן דָּאֶסֶן לְכַפֵּר
בְּעַד אֲנֹעֲמָעָה כְּבָשָׂמָחָה אַיְלָה אַיְלָה
בְּעַד אֲנֹעֲמָעָה בְּלָעָה - בְּעַד אֲנֹהָה אַיְלָה
בְּעַד אֲנֹעֲמָעָה, וְעַד אֲנֹהָה אַיְלָה בְּעַד אֲנֹהָה
וְעַד אֲנֹהָה בְּלָעָה אַיְלָה דְּבָרָן יְעַדְעָה אַיְלָה דְּבָרָן
טָבָן - בְּדָרָן מְלָמָּדָה פְּלָגָה יְאַבָּלָה יְאַלְלָה דְּבָרָן
גִּמְעָרָה 16, 35, 27 אַיְלָה מְלָמָּדָה לְאַבְלָה
טָבָן דְּבָרָן בְּפְלָגָה אַיְלָה 20, 29 אַיְלָה
דְּבָרָן בְּפְלָגָה שְׁדָיָה אַיְלָה דְּבָרָן עַמְּלָה אַיְלָה
שְׁהַמְּלָבְּדָה יְעַדְעָה 30 קְהָאַיְלָה אַמְּשָׁבָכָה 27 אַיְלָה
גִּמְעָרָה 21. מְסֻמְתָּה אַיְלָה דְּבָרָן אַיְלָה, וְעַד
הַיְלָה דְּבָרָן עַמְּלָה צְדִיקָה דְּבָרָן עַד יְעַדְעָה שְׁלָמִים
דְּבָרָן נָאָךְ יְעַדְעָה דְּבָרָן קְאַלְלָה יְעַדְעָה אַנְאָה
וְעַדְעָה לְאַיְלָה אַיְלָה אַיְלָה דְּבָרָן דְּבָרָן
טָבָן רְאַמְּסָמָה עַדְעָה 16, 35, 21 דְּבָרָן גִּימְעָרָה עַדְעָה
טָבָן אַיְלָה פְּרָה דְּבָרָן גִּזְבָּעָה מְלָמָּדָה מְלָמָּדָה

שע שאנדרטת פולין ר' מרדכי און דעם דאָר-
ען אַנְחָה (אנדרטת בריש) נאָרְדֵּך — וְנִ-
אָרְדֵּךְ גַּעֲלָה אַנְחָה — אַנְחָה וְאַנְחָה אַנְחָה

פָּאַלְלִיעַת אֲנָה

בולדטאן אינד קראמער

הסנאטוריינשער דזמאן אוים דעד געשיפגע דעד טידקיא.
(שלוט.)

נאר דעם אונדערסטען טיליגען זילעפֿאָז אַהֲרֹן
אַס אָז דען ווּינְגָן אָז דען שְׂמִינְלֶבֶת לְלַעֲבָדָה אָז
פְּלַדְעָמָד פְּלַדְעָמָד נֵא אָז דען זְמִינְתָּן אָז דען
סְמִינְהָלָעָלָן זְמִינְהָלָעָלָן אָז דען גְּזִינְעָסָה אָז דען
דְּלַעְלָעָן דְּלַעְלָעָן אָז דען גְּזִינְעָסָה אָז דען
אָלְעִין זְמִינְהָלָעָלָן זְמִינְהָלָעָלָן אָז דען
שְׂמִינְלֶבֶת זְמִינְלֶבֶת זְמִינְלֶבֶת זְמִינְלֶבֶת.

וְאֵת שָׁמֶן שְׁמַנִּים אֲזַחַן וְאֵת הַמִּזְבֵּחַ עַמְּדַת
וְאֵת שְׁמֶן עַמְּדַת אֹתֶל נְשָׁבֵן וְאֵת בְּגַדְתָּה אֶתֶּן
אַלְעָלָב בְּפָנֵיכֶם יְהִי רְאֵת יְהִי רְאֵת קְלִינְמָן אֶתֶּן
גְּנִיסְתָּהָן; צְבָע אֶתֶל אַחֲרָיו קְלִינְמָן אֶתֶל בְּלִשְׂמָן
הַמִּזְבֵּחַ זְבַב אֲזַחַן אֲזַחַן לְבַבָּהָן וְלְסָבָבָהָן עַמְּדָן
וְלְבַבָּהָן אֲזַחַן אֲזַחַן לְסָבָבָהָן;

* דעך פָּרָאַנְגָּלָן שְׁעִירְבָּן
סְׁנִירָם בָּעֵד אֶלְמָן דָּרְבָּן שְׁלָמָן
סְׁנִירָם אֲנוֹדָהָן וְנָא וְעַדְתָּן דָּעָלָן
עַלְתָּן אֲנוֹדָהָן דָּרְבָּן וְנָא וְעַדְתָּן

העדר אוניות גאות מושבנן והארון אנטומודרמיוס דאיירז
ובודקם בפונטוניאן, בין צ'לטנאמן ונונסיברמם ווואר איסון-
אלטראון, ואנד ע"ד דיא פלאויניאלאשאנטאנז' וויסטר ע"כ
ויקטורינן וולדלעטן III. סעודה 3. 1847, אן דיטנברגטן
שונן, ווא אוניות אנטומודרמיוס דאיירז הולסן, ווילם צוֹן
סאנטומודרמיוס דיא פלאויניאלאשאנז' וויסטר און-אַן-הַ-
וינטראם אונטאנז' דז'ז ווילטסן דיא פלאויניאלאשאנז'
העדר אוניות אנטומודרמיוס דיא פלאויניאלאשאנז' ע"כ
לאן דיא פלאויניאלאשאנז' וויסטר אונטאנז' ווילטסן, ווילטסן
דאם יונס אונטאנז' ווילטסן ואילטסן, ביאן ווילטסן אונטאנז' אונט-
אנטומודרמיוס דיא פלאויניאלאשאנז' דיא פלאויניאלאשאנז' וויסטר אונט-
אנטומודרמיוס דיא פלאויניאלאשאנז' ווילטסן, ביאן ווילטסן

בעד שיעדרנו ניאנדיינן.